

## AIDER

### Demander de l'aide

J'ai besoin de votre aide.

Peux-tu m'aider ?

Peux-tu m'aider ?

Pourriez-vous m'aider ?

S'il vous plaît.

Pourriez-vous ... (s'il vous plaît) ?

Au secours !

أحتاج إلى مساعدتك.

هل يمكنك أن تساعدني؟

هل تستطيع أن تعاونني؟

هلا ساعدتني؟

من فضلك.

لو سمحت ...

النجدة!

### Avoir besoin d'un service

Peux-tu me rendre un service ?

Puis-je te demander un service ?

J'ai besoin d'un service.

J'ai un service à te demander.

هلا أسديت/أديت لي خدمة؟

هل يمكنني أن أطلب منك خدمة؟

أنا بحاجة إلى خدمة.

أريد أن أطلب منك معروفًا.

### Proposer son aide

Puis-je vous aider ?

Avez-vous besoin d'aide ?

Puis-je vous être utile ?

Comment puis-je vous être utile ?

proposer son aide à ...

Je suis prêt à t'aider.

tendre la main à ...

هل يمكنني أن أساعدك؟

هل تحتاج/أنت بحاجة إلى مساعدة؟

أيّ خدمة؟

كيف لي/بوسعي أن أساعدك؟

عرض المساعدة على ...

أنا مستعدّ لمساعدتك.

مدّ يد العون لـ ...

### Aide-toi et le Seigneur t'aidera

Si Dieu le veut.

Que Dieu te vienne en aide !

Avec l'aide de Dieu.

Aide-toi et le Seigneur t'aidera

بإذن الله/إن شاء الله.

أعانك الله!

بعون الله.

العبد في التقدير والربّ في التدبير.

## EXERCICES

### A. Chassez l'intrus.

1. ساعد – عاون – أسدى
2. معروف – حاجة – خدمة
3. طلب – أسدى – أدّى
4. يستطيع – يمكنه – يحتاج.
5. من فضلك – لو سمحت – لو شئت

### B. Complétez les questions suivantes avec هل ou هلا .

1. .... ساعدتني في فروضي؟
2. .... يمكنك أن تساعدني؟
3. .... تسدي لي خدمة؟
4. .... أدّيت لي خدمة؟
5. .... تحتاج إلى مساعدة؟

### C. Traduisez.

1. Je lui ai demandé de me rendre un service.  
.....
2. Ils se sont proposés pour nous aider.  
.....
3. Je leur ai proposé de les aider.  
.....
4. Si vous avez besoin d'aide, je suis prêt à vous donner un coup de main.  
.....
5. Que Dieu nous vienne en aide !  
.....
6. Il m'a tendu la main quand il n'y avait personne pour m'aider.  
.....

## AIMER

### Aimer

J'aime ...	أحبّ ...
J'adore ...	أهوى ...
J'adore ...	أعشق ...
Je suis passionné de ...	لديّ شغف بـ ...
Je suis fou de ...	أنا مولع بـ ...
J'admire ...	أنا معجب بـ ...
Elle te plaît.	(هي) تعجبك.
... me plaît/m'impressionne.	... يثير إعجابي.
Je suis attiré par .../... m'attire.	يجذبني ... /يبهمني ...
Je suis ému par ...	أتأثر بـ ...
Je m'intéresse à ...	أهتمّ بـ ...
Je ne peux pas vivre sans ...	لا أستطيع أن أعيش بدون ...
C'est super/génial !	هذا رائع!

### Ne pas aimer

Je n'aime pas (beaucoup) ...	لا أحبّ ... (كثيراً).
Je n'apprécie pas ...	لست معجباً بـ ...
Je ne supporte pas ...	لا أتحمّل ...
... me dérange/m'agace.	يزعجني ...
C'est ennuyeux/agaçant.	هذا مضرّج/مزعج.

### Détester

Je déteste ...	أكره ...
Ce que je déteste le plus c'est ...	أكثر ما أكرهه هو ...
Je déteste ...	أبغض ...
Ceci me répugne.	يقرفني ... /أشمئزّ من ...
Je trouve ... dégoûtant.	أجد ... مقرفاً.
C'est mauvais/médiocre !	إنّه سيئ/رديء!

## EXERCICES

A. Complétez l'entrevue suivante entre un journaliste et une cinéphile avec les mots proposés.

ماذا عن - غيرت - يقنعني - لامعاً - أحببت - رأيك - أعجبك  
كرهت - مولعة - أعجبتني - وجدت - أعجبت - أتحمّل

1. هل ..... الفيلم؟	8. شعوري مختلف إذ .....
2. نعم، ..... كثيراً.	موضوع فيلمه الأول!
3. ماذا ..... فيه بشكل خاص؟	9. حقاً؟ وكيف ..... فيلمه الثاني؟
4. ..... بالقصة والتصوير.	10. لم ..... نهاية فيلمه الثاني!
5. أداء البطلة؟	11. إذاً ..... رأيك تماماً هذه المرة؟
6. لم ..... كثيراً.	12. نعم لأنني ..... بالبطل ولأنّ
7. وما ..... بأفلام المخرج الأخرى؟	المخرج كان ..... هذه المرة!

B. Chassez l'intrus.

1. الولع - الاهتمام - الحبّ
2. عاشق - مولع - مفعم
3. رديء - سيئ - سطحي
4. مذهل - رائع - عادي

C. Traduisez.

1. Je n'aime pas cet artiste ni son œuvre : je le trouve prétentieux et son œuvre superficielle.  
.....
2. Les plus beaux films sont ceux qui suscitent en nous une émotion, que ce soit de la joie ou de la tristesse.  
.....
3. Ma passion pour l'impressionnisme est aussi grande que mon aversion pour le surréalisme.  
.....

## APPROUVER

### Être d'accord

<i>Je suis d'accord.</i>	أنا موافق.
<i>J'approuve votre décision.</i>	أنا موافق على قرارك.
<i>Je suis d'accord avec vous.</i>	أنا متفق معك.
<i>Je pense que nous sommes d'accord.</i>	أظن أننا متفقان.
<i>Nous nous sommes mis d'accord sur ...</i>	اتفقنا على ...
<i>Marché conclu !</i>	اتفقنا!
<i>Je pense comme vous.</i>	أوافقك الرأي.
<i>Je partage votre point de vue.</i>	أشاطرك وجهة نظرك.
<i>J'accepte ...</i>	أقبل ...

### Être parfaitement d'accord

<i>Je suis tout à fait d'accord avec toi.</i>	أنا متفق معك كلياً.
<i>Je suis parfaitement d'accord avec toi sur ...</i>	أنا متفق معك تماماً حول ...
<i>Je suis parfaitement d'accord avec toi.</i>	أنا على اتفاق تام معك.
<i>Nous sommes parfaitement d'accord.</i>	نحن متفقان كلياً.

### Avoir raison

<i>Vous avez raison !</i>	أنت على حق.
<i>Vous avez raison !</i>	معك الحق.
<i>C'est exact !/C'est vrai !</i>	هذا صحيح.
<i>C'est la vérité !</i>	هذه هي الحقيقة.
<i>Tu as vu juste !</i>	أصبت!
<i>Bravo !</i>	أحسننت!
<i>Tu l'as si bien dit !</i>	لا فُضَّ فوك.
<i>Bien dit !</i>	حسناً ما قلت!/أحسننت القول!
<i>Absolument (pas) !</i>	طبعاً (لا)!
<i>Exactement !</i>	فعلاً.
<i>Tout à fait !</i>	تماماً.

## EXERCICES

### A. Choisissez la bonne réponse.

1. هل أنت موافق مع ما قيل؟  
تماماً – فعلاً – حقاً
2. هل أنت متأكد مما تقوله؟  
فعلاً – طبعاً – حقاً
3. هل نحن متفقون على هذا الموضوع؟  
فعلاً – كلياً – حقاً
4. لا فضّ فوك! لقد نطقت درراً!  
حقاً؟ – كلياً؟ – تماماً؟

### B. Vrai ou faux ?

1.	Tous les adverbes en arabe finissent par <i>-an</i> (أ).	
2.	Quand quelqu'un te dit (لا فضّ فوك), il est d'accord avec toi.	
3.	La phrase (أنا متفق) est correcte.	
4.	On s'exclame (طبعاً لا) pour protester ou manifester un désaccord.	

### C. Traduisez les questions en choisissant le verbe qui convient.

وافق – قبل – شاطر – اتفق

1. Est-ce qu'il approuve ma décision ?  
.....
2. Est-ce qu'il est d'accord avec elle ?  
.....
3. Est-ce qu'il partage totalement son opinion ?  
.....
4. Est-ce qu'il accepte son offre ?  
.....

## AUTORISER

### Demander l'autorisation

Puis-je ... ?	هل يمكنني أن ... ؟
(À votre avis), puis-je ... ?	(برأيك) هل أستطيع أن ... ؟
Me permettez-vous de ... ?	هل تسمح لي بأن ... ؟
Est-ce que tu vois un inconvénient à ce que ... ?	هل لديك مانع/تمانع لو ... ؟
Est-ce que ça pose problème si ... ?	أمن مانع لو ... ؟

### Être autorisé à

Il a été autorisé à ...	أذن له بأن ...
Il est autorisé à ...	يُسمح له بأن ...
Il s'est permis de ...	سمح لنفسه بأن ...
Il a le droit de ...	له الحقّ في ...
Il a le droit de ...	يحقّ له أن ...

### Autoriser

Tu peux ...	يمكنك أن ... / تستطيع أن ...
Bien sûr !	طبعاً!
Je vous en prie !	تفضل!
Je n'ai pas d'objection/d'inconvénient.	لا مانع لديّ.

### Interdire

Vous n'avez pas le droit de ...	لا يحقّ لك أن ...
Je ne te permets pas de faire ça !	لا أسمح لك بأن تفعل ذلك.
Je ne te laisserai pas faire ça !	لن أدعك تفعل ذلك.
Interdit de ...	ممنوع ...
Il est (formellement/strictement) interdit de ...	يُمنع (منعاً باتاً) أن ...
Je t'interdis de faire ça !	أمنعك من فعل ذلك!
Il (t')est interdit de ...	يحرمّ/يحظر (عليك) أن ...
Hors de question	لا سبيل إلى ذلك!

## EXERCICES

### A. Formulez une question à chacune des réponses suivantes.

1. ..... ؟  
طبعًا، يمكنك أن تخرجي مع صديقتك.
2. ..... ؟  
لا، يمنع عليك دعوة أصدقائك إلى البيت.
3. ..... ؟  
لا، أمنعك من مخالطة هؤلاء البنات من الآن فصاعدًا.
4. ..... ؟  
لا، ممنوع إدخال الأطعمة إلى السينما.

### B. Remplacez les phrases avec (أن) par le nom correspondant.

1. يسمح لها بأن تخرج في المساء.  
يسمح لها ..... في المساء.
2. هل أستطيع أن أذهب إلى السينما؟  
هل أستطيع ..... إلى السينما؟
3. يحقّ له أن يعود متأخرًا في الليل.  
يحقّ له ..... ليلاً.

### C. Traduisez.

1. Je n'ai pas d'inconvénient à ce que tu sortes ce soir.  
.....
2. Mon père m'a autorisée à passer la nuit chez mon amie.  
.....
3. Il n'est pas permis de fumer dans le cinéma.  
.....
4. Tu n'as pas le droit de sortir toute seule le soir et tu le sais bien !  
.....